

**Zeitschrift:** Archi : rivista svizzera di architettura, ingegneria e urbanistica = Swiss review of architecture, engineering and urban planning

**Herausgeber:** Società Svizzera Ingegneri e Architetti

**Band:** - (2003)

**Heft:** 6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

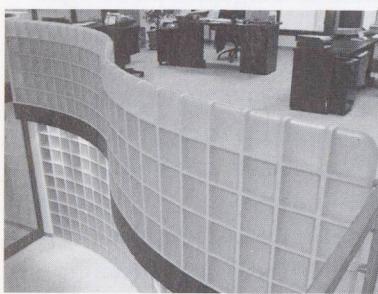
# le aziende informano



## Il nuovo Regent lightin Center di Lugano

Nel mezzo di una congiuntura economica non facile, come quella dell'industria europea, ci sono aziende che guardano al futuro e mostrano la volontà di investire. È il caso di Regent, azienda svizzera fondata nel 1908, che nel volgere di pochi anni da una parte ha rinnovato la gamma dei prodotti a catalogo, dall'altra ha operato un'ampia riqualificazione degli ambienti di lavoro e di incontro con il pubblico. In Ticino è stato aperto il nuovo RLC - Regent Lighting Center- diretto da responsabile commerciale sig. Antonio Di Francesco. In occasione dell'inaugurazione ufficiale della nuova struttura sono state organizzate quattro giornate di lavoro dal 23 al 26 giugno con una serie di eventi, che hanno segnato l'avvio di un programma di meetings che sarà sviluppato nei prossimi mesi. Saranno occasioni di incontro e di scambio dedicate alle tematiche di maggiore attualità per progettisti e prescrittori, come l'illuminazione ergonomica degli ambienti di lavoro, l'illuminazione degli ambienti adibiti ai servizi resi al pubblico e dei luoghi di accoglienza turistica e di intrattenimento. Si vuole dare una risposta ad una esigenza di informazione e di condivisione di esperienze in un settore sempre ricco di novità come quello illuminotecnico, in cui il dato tecnologico si fonde intimamente con le qualità estetiche e formali dei prodotti industriali.

Regent Illuminazione S.A. - Sig. Antonio Di Francesco - Responsabile commerciale - Via al Mulino 22 - 6814 Cadempino  
Telefono 091/ 9667733 - [www.regent.ch](http://www.regent.ch) - [info.ti@regent.ch](mailto:info.ti@regent.ch)



## Vetroarredo una gamma ricca di novità

Dall'esperienza di vetroarredo nello sviluppo del blocco di vetro colorato nasce la ricerca di soluzioni innovative per la finitura di pareti a tutto vetro. Ai terminali e agli angolari neutri - migliorati nella trasparenza del vetro e nella forma - si affiancano oggi gli speciali colorati, gli unici ad offrire in una gamma completa le qualità estetiche e funzionali più adatte alle esigenze di progettazione. I terminali ed angolari vetroarredo consentono una finitura di elevato valore estetico. Per una maggiore armonia progettuale e una più ampia possibilità di combinazione di forme e colori, la gamma dei terminali e degli angolari ondulati vetroarredo è disponibile da oggi nei colori più richiesti - acquamarina, blu, rosa, verde - e nelle relative versioni satinate.

Per ulteriori informazioni: GALVOLUX SA zona Strecce, 6934 Bioggio-Lugano  
Tel 091 610 55 11, Fax 091 610 55 22, e-mail [info@galvolux.com](mailto:info@galvolux.com), [www.galvolux.com](http://www.galvolux.com)

**Securiton,  
sicuri e rilassati.**



### Protezione di persone e di valori.

Vi garantiamo maggior sicurezza con una vasta gamma di prodotti.  
Consulenza specifica e accurata pianificazione.

- Sistemi di segnalazione scasso
- Sistemi di segnalazione aggressione
- Sistemi di sorveglianza video
- Sistemi per controllo accessi
- Sistemi di rivelazione incendi
- Sistemi di spegnimento incendi

 **SEURITON**

Sistemi di allarme e di sicurezza

### Succursale Ticino

6814 Lamone-Lugano, Via Industria Sud  
Tel. 091 605 59 05 - Fax 091 605 45 83  
[info@securiton.ch](mailto:info@securiton.ch) - [www.securiton.ch](http://www.securiton.ch)

## Dal 1924 libri per ogni gusto e necessità

Libri  
Livres  
Bücher  
Books

 Libreria  
**gianni casagrande**  
dal 1924

Servizio per corrispondenza  
Informazione bibliografica

Viale Stazione 1 - 6500 Bellinzona  
Tel. 091 825 18 88 - Fax 091 825 22 31  
e-mail: [libreria@casagrande-online.ch](mailto:libreria@casagrande-online.ch)  
<http://www.casagrande-online.ch>

[www.acquaplan.ch](http://www.acquaplan.ch)



*Le piscine più belle*

Acquaplan SA via Probello 1 6963 Pregassona  
Tel. ++41 (0)91 971 31 31 Fax ++41 (0)91 972 87 50